



# بخش آموزش قرآن





## درس ۱

### جلسه ی اول

عبارت های اذان و اقامه را بخش بخش بخوانید.

#### عبارات اذان و اقامه

۱- اللَّهُ أَكْبَرُ

خدا بزرگ تر است.

۲- أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

شهادت می دهم<sup>۱</sup> که خدایی به جز الله نیست.

۳- أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ

شهادت می دهم که حضرت محمد صلی الله علیه و علی آله پیامبر خداست.

۴- حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ

بشتاب به سوی نماز.

۵- حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ<sup>۲</sup>

بشتاب به سوی رستگاری.

۶- اللَّهُ أَكْبَرُ

خدا بزرگ تر است.

۷- لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

خدایی به جز الله نیست.

اکنون قرائت عبارت های اذان و اقامه را از کتاب گویا یا نوار گوش کنید؛ همراه با آن بخوانید و خط را نشان دهید.

۱- شهادت می دهم : قبول دارم و اعتقاد من این است.

۲- در اذان صبح، بعد از این عبارت، عبارت «الْصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ» گفته می شود.



خدا اذان گویان را خیلی دوست دارد.



آیه‌های سوره‌ی حمد را از روی لوحه، بخش‌بخش بخوانید.

### سوره‌ی حمد

به نام خداوند بخشنده‌ی مهربان.

سپاس و ستایش برای خداست که پروردگار جهانیان است.

بخشنده‌ی مهربان است.

صاحب روز قیامت است.

(خدایا) فقط تو را عبادت می‌کنیم و فقط از تو کمک می‌خواهیم.

ما را به راه راست هدایت کن.

راه کسانی که به آنها نعمت داده‌ای؛

نه راه کسانی که بر آنها غضب کرده‌ای،

و نه راه گمراهان.

۱- بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۲- الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

۳- الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۴- مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ

۵- إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ

۶- اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ

۷- صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ

۸- غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ

۹- وَلَا الضَّالِّينَ

اکنون سوره‌ی حمد را از کتاب گویا یا نوار گوش کنید؛ همراه با آن بخوانید و خط را نشان دهید.





## جلسه ی دوم

آیه های سوره ی توحید را از روی لوحه، بخش بخش بخوانید.

### سوره ی توحید

به نام خداوند بخشنده ی مهربان.

بگو خدا یگانه است.

خدا بی نیاز است و همه به او نیازمندند.

خدا فرزند ندارد و فرزند کسی نیست.

و هیچ کس همتای او نیست.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۱- قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

۲- اللَّهُ الصَّمَدُ

۳- لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ

۴- وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ

اکنون سوره ی توحید را از کتاب گویا یا نوار گوش کنید؛ همراه با آن بخوانید و خط را نشان دهید.

### پیام قرآنی

رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ

پروردگارا، مرا از نمازگزاران قرار ده.

سوره ی ابراهیم، آیه ی ۴۰



## جلسه ی سوم

### انس با قرآن در خانه

دانش آموزان عزیز! برای انس بیشتر با قرآن، تمرین های زیر را در خانه انجام دهید.

**تمرین اول:** با پرسش از اعضای خانواده یا روحانی مسجد محل خود، درباره ی شباهت ها و تفاوت های اذان و اقامه تحقیق کنید.

**تمرین دوم:** دو سوره ی حمد و توحید را تا آنجا که می توانید شبیه نوار برای اعضای خانواده ی خود بخوانید و سعی کنید معنای هر عبارت را به خاطر بسپارید.

**تمرین سوم:** به کمک عبارت های درس و ترجمه ی آنها، معنای کلمه ها و عبارت های زیر را، روبه روی آنها بنویسید.

۱- اَللّٰهُ : .....

۲- اَللّٰهُ اَكْبَرُ : .....

۳- رَسول : .....

۴- رَسولُ اللّٰهِ : .....

۵- لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ : .....

۶- بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ : .....



## درس ۲

### جلسه ی اوّل

ذکرهای نماز را از روی لوحه، بخش بخش بخوانید.

#### رُکوع

سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ وَ بِحَمْدِهِ

پروردگارِ بزرگ من، عیب و نقصی ندارد و من او را سپاس و ستایش می کنم.

#### پس از رکوع

سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ

خدا سپاس و ستایش بنده اش را می شنود و می پذیرد.

رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ

پروردگارا سپاس و ستایش برای تو است.

#### سَجْدَه

سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى وَ بِحَمْدِهِ

پروردگارِ بلندمرتبه ی من، عیب و نقصی ندارد و من او را سپاس و ستایش می کنم.







## جلسه ی دوم

ذکرهای تشهد و سلام را به صورت بخش بخش بخوانید.  
تشهد و سلام در مذهب شافعی (تحیات):

همه ی درودها و کارهای پرخیر و دعاها و نمازها و بخشش های پاک مخصوص خداست.

سلام و رحمت و برکت های خداوند بر تو باد ای پیامبر.

سلام بر ما و بر بندگان نیکوکار خدا.

شهادت می دهم که خدای حقّی به جز الله نیست.

و شهادت می دهم که محمد فرستاده ی اوست.

خدایا بر محمد و آل او درود بفرست.

همچنان که بر ابراهیم و آل او درود فرستاده ای.

و به محمد و آل او برکت و خیر زیاد بده.

همچنان که به ابراهیم و آل او

در میان تمام آفریده ها، خیر زیاد داده ای.

که قطعاً تو ستوده و بزرگ هستی.

سلام و رحمت خدا بر شما مؤمنان باد.



التَّحِيَّاتُ الْمُبَارَكَاتُ الصَّلَوَاتُ الطَّيِّبَاتُ لِلَّهِ

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

السَّلَامُ عَلَيْنَا وَ عَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ

كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ

وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ

كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ

فِي الْعَالَمِينَ

إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ





تشهد و سلام در مذهب حنفی<sup>۱</sup>:

سلام و درودها برای خداست. همچنین نمازها و چیزهای خوب.

سلام بر تو ای پیامبر و رحمت و برکات خدا بر تو باد.

سلام بر ما و بر بندگان شایسته خدا.

شهادت می‌دهم که خدایی به جز خدای یگانه نیست.

و شهادت می‌دهم که حضرت محمد بنده و پیامبر خداست.

خدایا درود فرست بر حضرت محمد و بر خاندان حضرت محمد.

همان‌گونه که درود فرستادی بر حضرت ابراهیم و بر خاندان حضرت ابراهیم.

قطعاً تو ستوده و بزرگ هستی.

خدایا برکت بده به حضرت محمد و به خاندان حضرت محمد.

همان‌گونه که برکت دادی به حضرت ابراهیم و به خاندان حضرت ابراهیم.

که قطعاً تو ستوده و بزرگ هستی.

السلام علیکم و رحمة الله و بركاته

التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ

السلام عليك أيها النبي ورحمة الله وبركاته

السلام علينا وعلى عباد الله الصالحين

أشهد أن لا إله إلا الله

وأشهد أن محمداً عبده ورسوله

اللهم صل على محمد وعلى آل محمد

كما صليت على إبراهيم وعلى آل إبراهيم

إنك حميد مجيد

اللهم بارك على محمد وعلى آل محمد

كما باركت على إبراهيم وعلى آل إبراهيم

إنك حميد مجيد

۱ - جمع کردن انگشتان دست راست (به جز انگشت اشاره) در هنگام تشهد، در مذهب حنفی از مسائل اختلافی می‌باشد.





## پیام قرآنی

خدا و فرشتگان او

بر پیامبر صلوات و درود می فرستند

ای مؤمنان

شما نیز بر او صلوات و درود بفرستید

و تسلیم فرمان او شوید.

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ

يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا

صَلُّوا عَلَيْهِ

وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا

مَلَائِكَةٌ : .....





## جلسه ی سوم

### انس با قرآن در خانه

دانش آموزان عزیز! برای انس بیشتر با قرآن، تمرین های زیر را در خانه انجام دهید.

**تمرین اول:** هرکدام از ذکرهای نماز را که تاکنون حفظ کرده اید، در کلاس بخوانید.

**تمرین دوم:** در تشهد نماز، به چه چیزهایی شهادت می دهیم؟

**تمرین سوم:** در سلام نماز، بر چه کسانی سلام و درود می فرستیم؟

**تمرین چهارم:** به کمک عبارت های درس و ترجمه ی آنها، معنای هریک از کلمه های زیر را، روبه روی آن بنویسید.

۲- حَمْد : .....

۱- رَبَّنَا : .....

۴- أَعْلَى : .....

۳- عَظِيم : .....

۶- عِبَاد : .....

۵- نَبی : .....

